

Re: Farmworker Overtime pay after 40 hours (HB 4002)

Estimados Copresidentes Taylor y Holvey, y miembros del Comité Conjunto sobre Tiempo Extras de los Trabajadores Agrícolas,

Mi nombre es Josefina, soy una trabajadora agrícola en Norserias y comí pizca por más de 5 años. Yo he vivido en Oregon por más de 19 años. Escribo para urgirles que apoyen HB 4002, el pago de tiempo extra para los campesinos después de las 40 horas.

Merecemos pago de overtime porque la realidad es que este trabajo que hacemos es muy difícil y las condiciones frecuentemente son malas. Primeramente estamos expuestos al ambiente y temperaturas extremas. Durante el tiempo de mucho calor y tiempo frío, nosotros los trabajadores nos enfermamos muy mal y enfermos por estar expuestos por muchas horas al día.

El año pasado durante el calor extremo, trabajamos mucho y no había sombra para poder cubrirnos durante el break y lunch. A Veces durante este tiempo, no había agua, y cuando sí había, se hacía bien caliente bien rápido por tanto calor que hacia. Los mayordomos se enojaba cuando nos íbamos a casa temprano por el humo y calor Aparte de esto, no nos dan pagan los días de enfermedad para cuidarnos cuando nos afecta la combinación del clima y trabajo pesado.

Desafortunadamente el año pasado también perdimos una vida humana cuando falleció un señor en el trabajo. Que en paz descanse. Esto no puede seguir pasando.

Yo les pido que usen su lógica. Conociendo estas condiciones de trabajo y cómo nos afecta nuestra salud, el pago de overtime es una solución que obviamente nos ayudaría a cuidarnos más. Porque es obvio que en el trabajo no es posible. Cuando tenga el pago de overtime voy a poder ahorrar para mi jubilación. Para poder tener paz y descanso para mi y mi familia.

Les pido que escuchen y voz y los de mi comunidad, y por favor usen lógica y voten a favor de HB 4002, porque no hay muchas otras oportunidades para poder salir adelante.

Los campesinos merecemos tener una vida digna y no ser discriminados.

Gracias,

Josefina T
Trabajadora Agrícola - norseria
Salem

Re: Farmworker Overtime pay after 40 hours (HB 4002)

Co-Chairs Taylor and Holvey, and Members of the Joint Committee On Farm Worker Overtime,

My name is Josefina, I am a farmworker in Norserias and I have been a pinch eater for over 5 years. I have lived in Oregon for over 19 years. I write to urge you to support HB 4002, the payment of overtime for the farmers.

We deserve overtime pay because the reality is that this work we do is very difficult and conditions are often poor. Firstly we are exposed to the environment and extreme temperatures. During very hot weather and cold weather, we workers get very sick and sick from being exposed for many hours a day.

Last year during the extreme heat, we worked a lot and there was no shade to cover ourselves during breaks and lunch. Sometimes during this time, there was no water, and when there was, it got very hot very quickly because of how hot it was. The butlers would get angry when we went home early because of the smoke and heat. sick days to take care of ourselves when the combination of weather and heavy work takes its toll.

Unfortunately last year we also lost a human life when a man died at work. Rest in peace. This can't keep happening. I ask you to use your logic. Knowing these working conditions and how our health affects us, paying overtime is a solution that would obviously help us take better care of ourselves. Because it is obvious that at work it is not possible.

When I have the overtime payment I will be able to save for my retirement. To be able to have peace and rest for me and my family.

I ask you to listen and voice those of my community, and please use logic and support HB 4002, because there are no other opportunities to get ahead.

Farmworkers deserve to have a decent life and not be discriminated against.

Thanks,

Josefina T.
Farm Worker - nursery
Salem